



Question and Answer 8 / Question et réponse 8

QUESTION 8

English: Regarding the instructions for RC1 (RFP Section 1.2): Is it the intention that for each of the 4 Phases of the project there should be a separate description of objectives; key activities, resources, methodologies, etc.; timeline of steps and milestones; and these descriptions for each Phase would be limited to 3 pages?

Français : En ce qui concerne les instructions pour la RC1 (section 1.2 de la demande de proposition) : Est-il prévu que pour chacune des quatre phases du projet, il y ait une description distincte des objectifs, des activités clés, des ressources, des méthodologies, du calendrier des étapes et des jalons, et que ces descriptions pour chaque phase soient limitées à trois pages ?

ANSWER /RÉPONSE #8

English: Yes, this is correct. For the evaluation, we want an overview of how the company will proceed to delivers on each of the phases. This overview should not exceed 3 pages.

Français : Oui, c'est exact. Pour l'évaluation, nous voulons un aperçu de la façon dont l'entreprise procédera à la réalisation de chacune des phases. Cet aperçu ne doit pas dépasser trois pages.